



## **Decreto del Consiglio federale relativo all'aumento del rincarò e dell'imposta sul valore aggiunto sulla base del decreto federale del 4 ottobre 2006 concernente il credito complessivo per il fondo infrastrutturale**

del 13 dicembre 2019

---

*Il Consiglio federale svizzero,*

visto l'articolo 6 del decreto federale del 4 ottobre 2006<sup>1</sup> concernente il credito complessivo per il fondo infrastrutturale,

*decreta:*

Il credito complessivo per il fondo infrastrutturale di 22 259 400 000 franchi è aumentato a 22 335 500 000 franchi attraverso un finanziamento di 76 100 000 franchi. L'aumento si suddivide come segue:

1. Il credito d'impegno di 9 573 900 000 franchi destinato al completamento della rete delle strade nazionali è aumentato come segue:
  - a. 18 300 000 franchi per il rincarò;
  - b. 10 600 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.
2. Il credito d'impegno di 5 677 500 000 franchi destinato all'eliminazione dei problemi di capacità sulla rete delle strade nazionali è aumentato come segue:
  - a. 10 800 000 franchi per il rincarò;
  - b. 11 500 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.
3. Il credito d'impegno di 6 109 400 000 franchi destinato al miglioramento delle infrastrutture del traffico urbano e d'agglomerato è aumentato come segue:
  - a. 11 300 000 franchi per il rincarò;
  - b. 7 900 000 franchi per l'imposta sul valore aggiunto.

<sup>1</sup> FF 2007 7705

4. Il credito d'impegno di 898 600 000 franchi destinato alle strade principali nelle regioni di montagna e nelle regioni periferiche è aumentato di 5 700 000 franchi per il rincarato.

13 dicembre 2019

In nome del Consiglio federale svizzero:

Il presidente della Confederazione, Ueli Maurer

Il cancelliere della Confederazione, Walter Thurnherr